Privacy Policy - Moje maturita

Privacy Policy of the “Moje maturita” application

Last updated: July 19, 2026

Who is the controller of your data?

The controller of personal data within the meaning of the GDPR is:

Martyna Mazur, operating a sole proprietorship under the business name Martyna Mazur Software Tax ID (NIP): 6492340927, Business Registry Number (REGON): 544949881 Address: ul. Ks. Franciszka Pędzicha 69, 42-480 Poręba, Poland E-mail: contact@dzisiajmatura.pl

For matters concerning the protection of personal data, you can contact us at the e-mail address above.

What data do we collect?

The “Moje maturita” application has been designed with data minimization in mind.

User content (in-app data)

All data you create within the app — flashcards, test results, learning progress — is stored **exclusively on your local device**. We do not transmit this data to any servers and we have no access to it.

Diagnostic data (Firebase Crashlytics)

To monitor app stability and diagnose technical issues, we use **Firebase Crashlytics** (provider: Google Ireland Limited / Google LLC), operating on Google Cloud Platform infrastructure. In this respect, the app **is not fully offline** — the following data is automatically transmitted to Google’s servers:

- crash reports (crash logs, stack traces),
- device model and manufacturer,
- operating system version,
- app version,
- a unique installation identifier (Firebase Installation ID) — this is not an identifier that allows direct identification of a person,
- an approximate IP address (used technically to determine region, and not retained in a form allowing identification).

Legal basis: Article 6(1)(f) GDPR — the controller’s legitimate interest in ensuring the proper functioning and stability of the application.

Retention period: data in Firebase Crashlytics is retained for up to 90 days from the moment it is collected, in accordance with Google’s default policy.

Transfers outside the EEA: Google may process data on servers located outside the European Economic Area (e.g. in the USA). This takes place on the basis of Standard Contractual Clauses approved by the European Commission, forming part of Google’s data processing agreements.

Level of data protection: Firebase Crashlytics processes data on our behalf under a Data Processing Addendum concluded with Google, ensuring a level of data protection at least equivalent to that described in this Privacy Policy.

How to opt out of diagnostic data collection: The collection of diagnostic data (Firebase Crashlytics) is enabled automatically and constitutes an integral, technical part of how the app functions — there is currently no option to disable it in the app’s settings. We collect this data on the basis of our legitimate interest (ensuring the app’s stability and security), as described above. If you wish to object to this processing (Article 21 GDPR) or ask about the scope of data collected about you, please contact us at the

address given in the Contact section — we will review each request individually.

In-app purchases

Payment processing for in-app purchases is handled entirely by the store from which the app was downloaded — **Google Play** (Google LLC) or **Apple App Store** (Apple Inc. / Apple Distribution International). We do not collect, process, or store payment card data or other financial information — this information is administered by Google or Apple respectively, in accordance with their own privacy policies.

Do you have to provide us with your data?

No. The “Moje maturita” application has no registration, no login, and no form through which a user — regardless of age — could provide personal data. This also applies to minors, at whom the app is largely aimed (students preparing for their school-leaving exam). The only data processed is the diagnostic data described above, collected automatically and not allowing identification of a specific individual.

Who do we entrust with data processing?

Service	Purpose	Provider’s privacy policy
Google Play Services	App distribution (Android), payment processing	https://policies.google.com/privacy
Apple App Store	App distribution (iOS), payment processing	https://www.apple.com/legal/privacy/
Firebase Crashlytics	App crash diagnostics (Android and iOS)	https://firebase.google.com/support/privacy

The app **does not use** analytics tools (e.g. Firebase Analytics), advertising networks, or cookies in the marketing sense.

What rights do you have?

Under the GDPR, you have the right to:

- **access** your data,
- **rectify** your data,
- **erase** your data (“the right to be forgotten”),
- **restrict** processing,
- **data portability**,
- **object** to processing based on legitimate interest,
- **lodge a complaint** with the President of the Personal Data Protection Office (UODO), ul. Stawki 2, 00-193 Warsaw, Poland, if you believe the processing violates the GDPR.

Because the diagnostic data in Firebase is not linked to a user’s identity, exercising some of the above rights (e.g. access to a specific record) may be technically limited.

Do we use profiling or automated decision-making?

No. We do not use profiling or automated decision-making that would produce legal effects concerning you or similarly significantly affect you. Diagnostic data collected via Firebase Crashlytics is used solely to fix technical bugs in the app.

Data security

Data you create within the app (flashcards, results, progress) is stored locally on your device, and we have no access to it. You are responsible for the security of your own device (e.g. screen lock, keeping the operating system up to date).

Changes to this Privacy Policy

We reserve the right to make changes to this Privacy Policy. We will inform you of any material changes within the app or by updating the date at the top of this document.

Contact

For any matters concerning this Privacy Policy or the protection of personal data, you can contact us at: **contact@dzisiajmatura.pl**

Zásady ochrany osobních údajů aplikace „Moje maturita”

Poslední aktualizace: 19. července 2026

Kdo je správcem vašich údajů?

Správcem osobních údajů ve smyslu GDPR je:

Martyna Mazur, podnikající jako fyzická osoba pod obchodním jménem Martyna Mazur Software
Polské daňové identifikační číslo (NIP): 6492340927, polské identifikační číslo osoby (REGON): 544949881
Sídlo: ul. Ks. Franciszka Pędzicha 69, 42-480 Poręba, Polsko E-mail: contact@dzisiajmatura.pl

V záležitostech týkajících se ochrany osobních údajů nás můžete kontaktovat na výše uvedeném e-mailu.

Jaké údaje shromažďujeme?

Aplikace „Moje maturita” je navržena tak, aby shromažďovala co nejméně dat.

Vaše data v aplikaci

Veškerý obsah, který si v aplikaci vytvoříte — kartičky, výsledky testů, postup ve studiu — zůstává **výhradně ve vašem zařízení**. Nikam ho neodesíláme a nemáme k němu přístup.

Diagnostická data (Firebase Crashlytics)

Abychom mohli sledovat stabilitu aplikace a odhalovat technické chyby, používáme službu **Firebase Crashlytics** (poskytovatel: Google Ireland Limited / Google LLC), postavenou na infrastruktuře Google Cloud Platform. V tomto ohledu aplikace **není zcela offline** — na servery Google se automaticky odesílají tyto údaje:

- hlášení o pádech aplikace (crash logy, stack trace),
- model a výrobce zařízení,
- verze operačního systému,
- verze aplikace,
- jedinečný instalační identifikátor (Firebase Installation ID) — nejde o identifikátor, podle kterého by bylo možné přímo určit vaši totožnost,
- přibližná IP adresa (technicky využívaná k určení regionu, dále neuchovávaná ve formě umožňující identifikaci).

Právní základ: čl. 6 odst. 1 písm. f) GDPR — oprávněný zájem správce spočívající v zajištění řádného fungování a stability aplikace.

Doba uchovávání: údaje ve Firebase Crashlytics jsou uchovávány po dobu až 90 dní od jejich shromáždění, v souladu s výchozí politikou Google.

Předávání údajů mimo EHP: Google může zpracovávat údaje na serverech mimo Evropský hospodářský prostor (např. v USA). Děje se tak na základě standardních smluvních doložek schválených Evropskou komisí, které jsou součástí smluv o zpracování dat uzavřených s Google.

Úroveň ochrany údajů: Firebase Crashlytics zpracovává údaje naším jménem na základě dodatku o zpracování osobních údajů (Data Processing Addendum) uzavřeného s Google, který zaručuje minimálně stejnou úroveň ochrany, jakou popisujeme v těchto Zásadách.

Jak se dá diagnostickým datům vyhnout: Sběr diagnostických dat (Firebase Crashlytics) se spouští automaticky a je nedílnou technickou součástí fungování aplikace — v nastavení aplikace jej momentálně nelze vypnout. Tato data shromažďujeme na základě našeho oprávněného zájmu (zajištění stability a bezpečnosti aplikace), popsaného výše. Pokud chcete proti tomuto zpracování vznést námitku (čl. 21 GDPR), nebo se zeptat, jaká data o vás byla shromážděna, napište nám na adresu uvedenou v sekci Kontakt — každý požadavek vyřídíme individuálně.

Nákupy v aplikaci

Platby za nákupy v aplikaci zpracovává výhradně obchod, ze kterého jste si aplikaci stáhli — **Google Play** (Google LLC) nebo **Apple App Store** (Apple Inc. / Apple Distribution International). Údaje o platebních kartách ani jiné finanční údaje nesbíráme, nezpracováváme ani neukládáme — tyto informace spravuje Google, resp. Apple, podle svých vlastních zásad ochrany osobních údajů.

Musíte nám poskytnout své údaje?

Ne. Aplikace „Moje maturita" nemá registraci, přihlašování ani žádný formulář, kam by uživatel — bez ohledu na věk — mohl zadat osobní údaje. Platí to i pro nezletilé, na které aplikace do značné míry cílí (studenty připravující se na maturitu). Jediná zpracovávaná data jsou výše popsaná diagnostická data, sbíraná automaticky a neumožňující identifikaci konkrétní osoby.

Komu předáváme zpracování údajů?

Služba	**Účel**	**Zásady ochrany osobních údajů poskytovatele**
Google Play Services	Distribuce aplikace (Android), zpracování plateb	https://policies.google.com/privacy
Apple App Store	Distribuce aplikace (iOS), zpracování plateb	https://www.apple.com/legal/privacy/
Firebase Crashlytics	Diagnostika pádů aplikace (Android i iOS)	https://firebase.google.com/support/privacy

Aplikace **nepoužívá** analytické nástroje (např. Firebase Analytics), reklamní sítě ani cookies v marketingovém smyslu.

Jaká máte práva?

Podle GDPR máte právo na:

- **přístup** ke svým údajům,
- **opravu** svých údajů,
- **výmaz** údajů („právo být zapomenut"),
- **omezení zpracování**,
- **přenositelnost údajů**,
- **vznesení námitky** proti zpracování založenému na oprávněném zájmu,
- **podání stížnosti** u dozorového úřadu. Vzhledem k tomu, že jsme se sídlem v Polsku, je jím zpravidla polský Úřad pro ochranu osobních údajů (UODO), ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa. Jako český uživatel se ale se stížností můžete obrátit také přímo na **Úřad pro ochranu osobních údajů (ÚOOÚ)**, Pplk. Sochora 27, 170 00 Praha 7, který ji dále postoupí příslušnému orgánu.

Vzhledem k tomu, že diagnostická data ve Firebase nejsou spojena s identitou konkrétního uživatele, může být uplatnění některých z výše uvedených práv (např. přístup ke konkrétnímu záznamu) technicky omezené.

Používáme profilování nebo automatizované rozhodování?

Ne. Nepoužíváme profilování ani automatizované rozhodování, které by vůči vám mělo právní účinky nebo vás obdobným způsobem významně ovlivňovalo. Diagnostická data z Firebase Crashlytics slouží výhradně k opravě technických chyb aplikace.

Zabezpečení údajů

Obsah, který si v aplikaci vytvoříte (kartičky, výsledky, postup), je uložen lokálně ve vašem zařízení a nemáme k němu přístup. Za zabezpečení vlastního zařízení (např. zámek obrazovky, aktualizace systému) odpovídáte vy sami.

Změny těchto zásad

Vyhrazujeme si právo tyto Zásady ochrany osobních údajů čas od času aktualizovat. O podstatných změnách vás budeme informovat v aplikaci nebo aktualizací data v záhlaví tohoto dokumentu.

Kontakt

Ve věcech týkajících se těchto Zásad ochrany osobních údajů nebo ochrany osobních údajů obecně nás můžete kontaktovat na: **contact@dzisiajmatura.pl**